

Số 4557 /UBND-KT

Vĩnh Cửu, ngày 06 tháng 8 năm 2019

V/v thực hiện các biện pháp bổ sung
phòng, chống bệnh Dịch tả lợn Châu Phi.

Kính gửi:

- Trưởng Công an huyện;
- TT UBMTTQ và Các Đoàn thể huyện;
- Thủ trưởng các cơ quan: Nông nghiệp-PTNT;
Tài chính-Kế hoạch; Y tế; Kinh tế-Hạ tầng huyện;
- Đội Quản lý thị trường số 2;
- Trưởng trạm Chăn nuôi-Thú y huyện;
- Trưởng Đài Truyền thanh huyện;
- Chủ tịch UBND các xã, thị trấn Vĩnh An.

Thực hiện Công văn số 8775/UBND-KTN ngày 31/7/2019 của UBND tỉnh về việc thực hiện các biện pháp bổ sung phòng, chống bệnh Dịch tả lợn Châu Phi (gửi kèm). Chủ tịch UBND huyện chỉ đạo:

1. Giao trách nhiệm Trưởng phòng Nông nghiệp-PTNT chủ trì, phối hợp với Trưởng trạm Chăn nuôi-Thú y huyện, Chủ tịch UBND các xã, thị trấn Vĩnh An và Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị nêu trên nghiên cứu tổ chức thực hiện các nội dung hướng dẫn của Bộ Nông nghiệp-PTNT tại Văn bản nêu trên.

Do tính chất quan trọng của công việc yêu cầu Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị, địa phương khẩn trương triển khai thực hiện nghiêm ý kiến chỉ đạo của UBND huyện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
 - CT, các PCT UBND huyện;
 - C, PVP HĐND&UBND huyện;
 - Phòng VH-TT huyện (Đăng trang TTĐT);
 - Lưu: VT, THKT.
- E/ha.tuan/2019/Tháng 8/PC.

KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Nguyễn Quang Phương





Digitally signed
by Vn phòng y
ban nhân dân
Date:
2019.07.07 13:37:48 +07:00

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐỒNG NAI**

Số: 8775/UBND-KTN

V/v thực hiện các biện pháp
bổ sung phòng, chống Dịch tả
lợn Châu Phi.

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Đồng Nai, ngày 07 tháng 7 năm 2019

Kính gửi:

- Giám đốc Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn;
- Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường;
- Giám đốc Công an tỉnh;
- Chủ tịch UBND các huyện, thành phố Long Khánh và thành phố Biên Hòa.

Thực hiện Văn bản số 5169/BNN-TY ngày 22/7/2019 của Bộ Nông nghiệp và PTNT về việc hướng dẫn bổ sung một số biện pháp phòng, chống bệnh Dịch tả lợn Châu Phi (*File điện tử đính kèm*); Chủ tịch UBND tỉnh có ý kiến chỉ đạo như sau:

Giao Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn chủ trì, phối hợp cùng các sở, ngành có liên quan và địa phương nghiên cứu tổ chức thực hiện các nội dung hướng dẫn của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tại Văn bản nêu trên; tùy vào tình hình thực tế của địa phương, đề xuất, tham mưu UBND tỉnh chỉ đạo tổ chức thực hiện các nội dung thuộc nhiệm vụ và thẩm quyền địa phương theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ Nông nghiệp và PTNT;
- Chủ tịch, PCT. UBND tỉnh (A.Chánh);
- Chánh, Phó Văn Phòng KTN, KTNS;
- Chi cục CN&TY tỉnh;
- Lưu: VT, KTN.

(Khoa.KTN/481.chidaobs/TLCP)

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



(Handwritten signature)

* Võ Văn Chánh

Số 2, đường Nguyễn Văn Trị, phường Thanh Bình, thành phố Biên Hòa. Điện thoại:
(0251) 3822501 - Fax : (0251).3823854 - 3824934.

**BỘ NÔNG NGHIỆP
VÀ PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 5169 /BNN-TY

Hà Nội, ngày 22 tháng 7 năm 2019

V/v hướng dẫn bổ sung một số biện pháp
phòng, chống bệnh Dịch tả lợn Châu Phi

Kính gửi: Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương

Trước tình hình bệnh Dịch tả lợn Châu Phi (DTLCP) có nguy cơ xâm nhiễm từ các nước vào Việt Nam, nhất là các nước có chung đường biên giới, Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn đã ban hành nhiều văn bản chỉ đạo, hướng dẫn về công tác phòng, chống bệnh DTLCP, trong đó có Quyết định số 4527/QĐ-BNN-TY ngày 15/11/2018 về việc ban hành Kế hoạch hành động ứng phó khẩn cấp với bệnh DTLCP.

Khi dịch bệnh xảy ra tại Việt Nam vào đầu tháng 02/2019 và trong quá trình chỉ đạo chống dịch đã xuất hiện một số trường hợp cần phải xử lý cho phù hợp với tình hình dịch bệnh, Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn đã ban hành các văn bản hướng dẫn cụ thể như: Công điện khẩn số 1237/CE-BNN-TY ngày 22/02/2019 về việc tăng cường kiểm soát buôn bán, giết mổ, vận chuyển lợn và sản phẩm lợn để phòng, chống bệnh DTLCP; Công văn số 1960/BNN-TY ngày 20/3/2019 về chỉ đạo tập trung triển khai quyết liệt, đồng bộ các biện pháp phòng, chống bệnh DTLCP; Công văn số 3708/HD-BNN-TY ngày 28/5/2019 về hướng dẫn một số biện pháp khẩn cấp quản lý giết mổ lợn, tiêu thụ sản phẩm từ lợn khi có bệnh DTLCP; Công văn số 4178/HD-BNN-TY ngày 14/6/2019 về hướng dẫn biện pháp xử lý, tiêu hủy lợn mắc bệnh DTLCP bằng phương pháp đốt; Công văn số 4249/HD-BNN-TY ngày 18/6/2019 về hướng dẫn kiểm soát vận chuyển lợn để nuôi làm giống, nuôi thương phẩm trong và ngoài vùng có bệnh DTLCP.

Bệnh DTLCP diễn biến ngày càng phức tạp, đã xảy ra tại 62/63 tỉnh, thành phố và chưa có dấu hiệu dừng lại. Thực hiện Nghị quyết số 42/NQ-CP ngày 18/6/2019 của Chính phủ về việc triển khai một số giải pháp cấp bách trong phòng, chống bệnh DTLCP theo tinh thần chỉ đạo của Ban Bí thư Trung ương Đảng tại Chỉ thị số 34-CT/TW ngày 20/5/2019, Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn hướng dẫn bổ sung một số nội dung cụ thể như sau:

1. Về xử lý lợn tại hộ chăn nuôi có lợn mắc bệnh DTLCP

a) Tiêu hủy lợn mắc bệnh, lợn chết, lợn có kết quả xét nghiệm dương tính với mầm bệnh DTLCP.

b) Đối với lợn khỏe mạnh trong cùng ô chuồng, dãy chuồng với lợn mắc bệnh, được lấy mẫu và có kết quả xét nghiệm âm tính với mầm bệnh DTLCP thì được nuôi cách ly hoặc giết mổ để tiêu thụ tại địa bàn cấp huyện.

c) Đối với lợn khỏe mạnh tại ô chuồng, dãy chuồng chưa có lợn mắc bệnh, được lấy mẫu và có kết quả xét nghiệm âm tính với mầm bệnh DTLCP:

- Trường hợp có nhu cầu giết mổ lợn: Được giết mổ để tiêu thụ thuộc địa bàn cấp huyện.

- Trường hợp có nhu cầu đẻ nuôi: Được vận chuyển đến nơi khác thuộc phạm vi địa bàn cấp tỉnh để nuôi với sự giám sát của thú y địa phương.

2. Về xử lý lợn tại trang trại chăn nuôi có lợn mắc bệnh DTLCP

a) Tiêu huỷ lợn mắc bệnh, lợn chết, lợn có kết quả xét nghiệm dương tính với mầm bệnh DTLCP.

b) Đối với lợn khỏe mạnh tại ô chuồng, dãy chuồng có lợn mắc bệnh, được lấy mẫu và có kết quả xét nghiệm âm tính với mầm bệnh DTLCP:

- Trường hợp có nhu cầu giết mổ lợn: Được giết mổ để tiêu thụ thuộc địa bàn cấp huyện.

- Trường hợp có nhu cầu đẻ nuôi: Được vận chuyển đến nơi khác thuộc phạm vi địa bàn cấp huyện để nuôi với sự giám sát của thú y địa phương.

c) Đối với lợn khỏe mạnh tại ô chuồng, dãy chuồng chưa có lợn mắc bệnh, được lấy mẫu và có kết quả xét nghiệm âm tính với mầm bệnh DTLCP:

- Trường hợp có nhu cầu giết mổ lợn: Được giết mổ để tiêu thụ thuộc địa bàn cấp tỉnh.

- Trường hợp có nhu cầu đẻ nuôi: Được vận chuyển đến nơi khác thuộc phạm vi địa bàn cấp tỉnh để nuôi với sự giám sát của thú y địa phương.

3. Đối với cơ sở giết mổ nhỏ lẻ trong vùng dịch: Cơ quan thú y không cần lấy mẫu sản phẩm để xét nghiệm mầm bệnh DTLCP

4. Kiểm soát vận chuyển lợn ra ngoài, vào vùng dịch của các trang trại chăn nuôi có điểm trung chuyển: Được vận chuyển lợn (để nuôi làm giống, nuôi thương phẩm, để giết mổ) có kết quả âm tính với mầm bệnh DTLCP từ trại chăn nuôi đến điểm trung chuyển. Thời gian lưu giữ lợn tại điểm trung chuyển nếu chưa vượt quá 12 (mười hai) giờ thì không phải lấy mẫu xét nghiệm lại khi vận chuyển. Nếu vượt quá 12 (mười hai) giờ thì phải lấy mẫu xét nghiệm theo quy định.

Căn cứ văn bản hướng dẫn này, Chủ tịch Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo tổ chức thực hiện phù hợp với đặc điểm tình hình thực tế của địa phương, bảo đảm không lây lan dịch bệnh; các nội dung khác được thực hiện theo các văn bản đã được liệt kê ở trên./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng Nguyễn Xuân Cường (để b/c);
- Cục Thú y và các đơn vị thuộc Cục;
- Sở NN&PTNT, CCCN&TY các tỉnh, TP;
- Lưu: VT, TY.

**KT. BỘ TRƯỞNG
THỨ TRƯỞNG**



Ký bởi: Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn
Cơ quan: Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn
Thời gian ký: 22/07/2019 09:46:23

Phùng Đức Tiên

11

12